Úradný vestník
Európskej únie

SK
Séria L

2025/1138

30.6.2025

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2025/1138

z 10. júna 2025,

ktorým sa v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012 udeľuje autorizácia Únie pre skupinu biocídnych výrobkov „Tevan Panox Family“

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 528/2012 z 22. mája 2012 o sprístupňovaní biocídnych výrobkov na trhu a ich používaní ([1]), a najmä na jeho článok 44 ods. 5 prvý pododsek,

keďže:

(1) Spoločnosť Tevan B.V. predložila 29. septembra 2017 v súlade s článkom 43 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 528/2012 Európskej chemickej agentúre (ďalej len „agentúra“) žiadosť o autorizáciu Únie pre skupinu biocídnych výrobkov s názvom „Tevan Panox Family“, ktoré patria medzi výrobky typu 2, 3 a 4 opísané v prílohe V k uvedenému nariadeniu, a poskytla písomné potvrdenie o súhlase príslušného orgánu Holandska s tým, že žiadosť vyhodnotí. Žiadosť bola zaznamenaná v registri pre biocídne výrobky pod číslom BC-SB034343-54.

(2) Skupina „Tevan Panox Family“ obsahuje ako účinnú látku kyselinu peroxyoctovú, ktorá je zaradená do zoznamu schválených účinných látok Únie uvedeného v článku 9 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 528/2012 pre výrobky typu 2, 3 a 4.

(3) V súlade s článkom 44 ods. 1 nariadenia (EÚ) č. 528/2012 hodnotiaci príslušný orgán predložil agentúre 15. novembra 2023 hodnotiacu správu a závery svojho hodnotenia.

(4) V súlade s článkom 44 ods. 3 nariadenia (EÚ) č. 528/2012 agentúra predložila Komisii 26. júna 2024 svoje stanovisko ([2]), návrh zhrnutia charakteristík biocídnych výrobkov (*summary of the biocidal product characteristics* – SPC), pokiaľ ide o skupinu výrobkov „Tevan Panox Family“ a záverečnú hodnotiacu správu o tejto skupine.

(5) Agentúra vo svojom stanovisku dospela k záveru, že „Tevan Panox Family“ je skupina biocídnych výrobkov v zmysle článku 3 ods. 1 písm. s) nariadenia (EÚ) č. 528/2012, že jej možno podľa článku 42 ods. 1 uvedeného nariadenia udeliť autorizáciu Únie a že pri súlade s návrhom zhrnutia charakteristík biocídnych výrobkov spĺňa podmienky stanovené v článku 19 ods. 6 uvedeného nariadenia.

(6) V súlade s článkom 44 ods. 4 nariadenia (EÚ) č. 528/2012 agentúra predložila Komisii 19. júla 2024 návrh zhrnutia charakteristík biocídnych výrobkov vo všetkých úradných jazykoch Únie.

(7) Komisia súhlasí so stanoviskom agentúry, a preto sa domnieva, že je vhodné udeliť autorizáciu Únie pre skupinu biocídnych výrobkov „Tevan Panox Family“.

(8) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre biocídne výrobky,

([1]) Ú. v. EÚ L 167, 27.6.2012, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2012/528/oj.
([2]) ECHA opinion of 30 May 2024 on the Union authorisation of 'Tevan Panox Family' (Stanovisko agentúry ECHA z 30. mája 2024 k autorizácii Únie pre skupinu výrobkov „Tevan Panox Family“) (ECHA/BPC/437/2024), https://echa.europa.eu/opinions-on-union-authorisation.

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Spoločnosti Tevan B.V. sa udeľuje autorizácia Únie s autorizačným číslom EU-0032875-0000 na sprístupnenie skupiny biocídnych výrobkov „Tevan Panox Family“ na trhu a jej používanie v súlade so zhrnutím charakteristík biocídnych výrobkov stanoveným v prílohe.

Autorizácia Únie je platná od 20. júla 2025 do 30. júna 2035.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 10. júna 2025

Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN

PRÍLOHA

ZHRNUTIE CHARAKTERISTÍK SKUPINY BIOCÍDNYCH VÝROBKOV

Tevan Panox family

Typ (-y) výrobku

PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá

PT03: Veterinárna hygiena

PT04: Oblasť potravín a krmív

Číslo autorizácie: EU-0032875-0000

Číslo položky v R4BP: EU-0032875-0000

ČASŤ I

PRVÁ INFORMAČNÁ ÚROVEŇ

1. ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

1.1. Názov skupiny

Názov	Tevan Panox family

1.2. Typ (-y) výrobku

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

1.3. Držiteľ autorizácie

Názov a adresa držiteľa autorizácie	Názov	Tevan bv
	Adresa	Edisonweg 19 4207 HE Gorinchem NL
Číslo autorizácie		EU-0032875-0000
Číslo položky v R4BP		EU-0032875-0000
Dátum autorizácie		20. júl 2025
Dátum skončenia platnosti autorizácie		30. jún 2035

1.4. **Výrobca (-ovia) výrobku**

Názov výrobcu	Tevan BV
Adresa výrobcu	Edisonweg 19 4207HE Gorinchem Holandsko
Miesto výrobných priestorov	Tevan BV site 1 Edisonweg 19 4207HE Gorinchem Holandsko

Názov výrobcu	Tevan BV
Adresa výrobcu	Edisonweg 19 4207HE Gorinchem Holandsko
Miesto výrobných priestorov	Tevan BV site 1 Edisonweg 19 4207HE Gorinchem Holandsko

1.5. **Výrobca (-ovia) účinnej (-ých) látky (-ok)**

Účinná látka	Peracetic acid
Názov výrobcu	Evonik Resources efficiency GmbH c/o Evonik Industries Ag
Adresa výrobcu	Rellinghauser StraBe 1-11 45128 Essen Nemecko
Miesto výrobných priestorov	Evonik Resources efficiency GmbH c/o Evonik Industries Ag site 1 Industriestrasse 1 9721 Weissenstein Rakúsko

2. **ZLOŽENIE A ÚPRAVA SKUPINY VÝROBKOV**

2.1. **Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení skupiny**

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,0358 – 1,7 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	0,99475 – 47,25 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,04194 – 1,992 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,01534 – 0,7286 % (w/w)

2.2. **Typ (-y) úpravy**

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina SL Rozpustný koncentrát

ČASŤ II

DRUHÁ INFORMAČNÁ ÚROVEŇ – META SPC

1. META SPC 1 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE

1.1. Meta SPC 1 Identifikátor

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox

1.2. Prípona čísla autorizácie

Číslo	1-1

1.3. Typ (-y) výrobku

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 1

2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 1

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	1,7 – 1,7 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	47,25 – 47,25 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	1,992 – 1,992 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,7286 – 0,7286 % (w/w)

2.2. Typ (-y) úpravy meta SPC 1

Typ (-y) úpravy	SL Rozpustný koncentrát

3. **VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 1**

Výstražné upozornenia	H272: Môže prispieť k rozvoju požiaru; oxidačné činidlo. H290: Môže byť korozívna pre kovy. H314: Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. H302 + H332: Škodlivý po požití alebo vdýchnutí. H411: Toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. EUH071: Žieravý pre dýchacie cesty.
Bezpečnostné upozornenia	P234: Uchovávajte iba v pôvodnom obale. P390: Absorbujte uniknutý produkt, aby sa zabránilo materiálnym škodám. P260: Nevdychujte výpary. P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P280: Noste ochranné rukavice. P280: Noste ochranný odev. P280: Noste ochrana očí. P280: Noste ochranu tváre. P301 + P330 + P331: PO POŽITÍ: vypláchnite ústa. NEVYVOLÁVAJTE zvracanie. P310: Okamžite volajte lekára. P303 + P361 + P353: PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Ihneď vyzlečte všetky kontaminované časti odevu. Pokožku opláchnite vodou [alebo sprchou]. P305 + P351 + P338: PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P363: Kontaminovaný odev pred ďalším použitím umyte. P405: Uchovávajte uzamknuté. P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. **AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC**

4.1. **Opis použitia**

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	-

Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (ručný postrekovač alebo chrbtový postrekovač). Ručná aplikácia, naliatie alebo nastriekanie s následným utretím alebo mopovaním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný rozprašovač: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanva na polievanie: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 1 % – 7 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l fľaša z polyetylénu s vysokou hustotou (HDPE) so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver z polypropylénového kopolyméru (PPC), s penovou vložkou z polyetylénu s nízkou hustotou (LDPE) alebo polyetylénu (PE) ako ventilom na uvoľnenie tlaku); 5, 10 a 20 l HDPE plechovky so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku z polytetrafluóretylénu (PTFE); 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku) 1 000 l HDPE kontajner na voľne ložené látky (IBC) so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s ventilom na uvoľnenie tlaku) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, ručnom postrekovači alebo chrbtovom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte prípravok na 1 % (v/v; 10 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte prípravok na 4 % (v/v; 40 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 7 % (v/v; 70 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, ručnom postrekovači alebo chrbtovom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou ručného rozprašovača alebo chrbtového rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

7 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Použitie – postrek – ručný postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach =< 100 m^3 s vetraním =< 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – chrbtový alebo batohový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v chrbtovom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

6 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný potreskovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – chrbtový alebo batohový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v chrbtovom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

4 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – chrbtový alebo batohový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v chrbtovom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).Používanie ochranných prostriedkov dýchacích orgánov (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné, ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

1 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný rozprašovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – chrbtový alebo batohový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v chrbtovom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v priemysle a laboratóriách

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, polievanie alebo striekanie (ručný postrekovač alebo chrbtový postrekovač). Ručná aplikácia, naliatie alebo nastriekanie s následným utretím alebo mopovaním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný rozprašovač: 0,030 – 0,060 l/m² Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m² Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m² Zriedenie: 1 % – 7 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, ručnom postrekovači alebo chrbtovom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte prípravok na 1 % (v/v; 10 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte prípravok na 4 % (v/v; 40 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 7 % (v/v; 70 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, ručnom postrekovači alebochrbotvom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou ručného postrekovača alebo chrbtového rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10 je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo plnou maskou s plynovým filtrom. v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

7 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Postrek je povolený len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach =< 100 m^3 s vetraním =< 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo plnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

6 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Postrek je povolený len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

4 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

1 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v priestoroch iných ako nemocnice a ústavy starostlivosti, kde žijú ľudia

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–

Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v priestoroch iných ako nemocnice a ústavy starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, polievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, naliatím alebo nastriekaním s následným utretím alebo mopovaním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 1 % – 7 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte produkt na 1 % (v/v; 10 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte prípravok na 4 % (v/v; 40 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 7 % (v/v; 70 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10 je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo plnou maskou s plynovým filtrom. v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

7 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach =< 100 m^3 s vetraním =< 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

6 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – rucný sprej:

— Postrek je povolený len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

4 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo zádový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).Používanie ochranných prostriedkov dýchacích orgánov (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné, ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

1 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v okolí bazénov alebo v prázdnych nádržiach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie: polievanie, mopovanie, handrou alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním s následným utieraním alebo mopovaním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m² Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m² Zriedenie: 1 % – 7 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte produkt na 1 % (v/v; 10 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby: zrieďte produkt na 4 % (v/v; 40 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 7 % (v/v; 70 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10 je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj na čistenie vzduchu s helmou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo plnou maskou s plynovým filtrom. v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

7 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach =< 100 m^3 s vetraním =< 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný postrekovač.

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

6 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Postrek je povolený len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – chrbtový alebo ručný postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

4 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).Používanie ochranných prostriedkov dýchacích orgánov (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné, ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

1 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecný návod na použitie meta SPC.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, naliatím alebo nastriekaním s následným utretím alebo vytretím. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 2 % – 6 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pripravte si riedenie prípravku ručne do vedra, kanvice, chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača a použite toto riedenie:

— na baktérie a kvasinky: prípravok zrieďte na 2 % (v/v; 20 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter) a povrch by mal zostať vlhký aspoň 5 minút.

— na baktérie, mykobaktérie a kvasinky: zrieďte prípravok na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter) a povrch by mal zostať mokrý aspoň 5 minút.

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne zriedený prípravok vylejte na podlahu pod kŕmne žľaby alebo ho aplikujte pomocou chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

6 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

2 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	-
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, naliatie alebo nastriekanie s následným utretím alebo vytretím. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2

	Zriedenie: 1 % – 7 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť počet 3 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie, kvasinky a vírusy: zrieďte produkt na 1 % (v/v; 10 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 4 % (v/v; 40 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 7 % (v/v; 70 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového postrekovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) s ochranným faktorom 10 je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo plnou maskou s plynovým filtrom. v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

7 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach =< 100 m^3 s vetraním =< 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

6 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

4 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – zalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

1 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7. **Opis použitia**

Tabuľka 7

Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení, ktoré prichádzajú do styku s vodou (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda)

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Baktérie vrátane Legionella spp. Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení prichádzajúcich do styku s vodou, ktoré sa počas dezinfekcie dočasne nepoužívajú (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda).
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: iné plnenie vodného systému s riedením prípravku. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: - Zriedenie: 0,88 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Použije sa, ak mikrobiologická kontaminácia vody v systéme alebo vody dodávanej systémom prekročí definované hodnoty. Tieto hodnoty sa môžu líšiť v rôznych oblastiach, kde a na aké účely sa voda používa, a môžu podliehať miestnym predpisom. Mikrobiologická kontaminácia sa hodnotí kultiváciou mikroorganizmov vo vzorkách vody a vyjadruje sa ako počet jednotiek tvoriacich kolónie (CFU) na objem vody. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.7.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Vyčistite vnútorné povrchy systému.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pripravte 0,88 % riedenie (v/v) produktu pomocou automatického dávkovacieho systému pripojeného k vodnému systému. Naplňte systém zriedeným výrobkom a nechajte roztok vo vodnom systéme najmenej 5 minút. Následne odstráňte pracovný roztok a prepláchnite systém čistou vodou, kým koncentrácia účinných látok nebude pod akceptovateľnými limitnými hodnotami (meria sa pomocou peroxidových testovacích prúžkov).

4.7.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Počas úpravy sa voda nemôže používať na konzumáciu.

4.7.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.7.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 1

5.1. Návod na použitie

Pozrite si špecifické pokyny na použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si opatrenia na zmiernenie rizík pri špecifických použitiach.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO POŽITÍ: Okamžite vypláchnite ústa. Ak je exponovaná osoba schopná prehĺtať, podajte jej niečo na pitie. Nevyvolávajte zvracanie. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Okamžite umyte pokožku veľkým množstvom vody. Potom si vyzlečte všetok kontaminovaný odev a pred opätovným použitím ho vyperte. Pokračujte v umývaní pokožky vodou po dobu 15 minút. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Okamžite niekoľko minút vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní aspoň 15 minút. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc.

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch uložte do polohy, ktorá umožňuje pohodlné dýchanie. Ak sa vyskytnú príznaky: Zavolajte 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Ak nemáte žiadne príznaky: Volajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Trvanlivosť: 3 mesiace.

Uchovávajte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. ĎALŠIE INFORMÁCIE

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN 13832 – Obuv chrániaca pred chemikáliami

EN ISO 374 – Ochranné rukavice proti nebezpečným chemikáliám a mikroorganizmom

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

EN 166 – Ochrana očí pred chemikáliami

EN 14605 – Ochranné odevy proti kvapalným chemikáliám – Požiadavky na výkon odevov s pripojeniami nepriepustnými pre kvapaliny (typ 3) alebo rozprašovanie (typ 4), vrátane odevov poskytujúcich ochranu len na časti tela (typy PB [3] a PB [4]).

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 1**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	Tevan Panox®	Oblasť trhu: EÚ
	Aquanorm	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0001 1-1	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	1,7 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	47,25 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	1,992 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,7286 % (w/w)

1. **META SPC 2 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 2 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 1816

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-2

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 2

2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 2

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,5667 – 0,5667 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	15,75 – 15,75 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphospho-ric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,664 – 0,664 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,2429 – 0,2429 % (w/w)

2.2. Typ (-y) úpravy meta SPC 2

Typ (-y) úpravy	SL Rozpustný koncentrát

3. VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 2

Výstražné upozornenia	H272: Môže prispieť k rozvoju požiaru; oxidačné činidlo. H290: Môže byť korozívna pre kovy. H314: Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. H411: Toxický pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. EUH071: Žieravý pre dýchacie cesty.
Bezpečnostné upozornenia	P210: Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov vznietenia. Nefajčite. P220: Uchovávajte mimo dosahu odevu a iných horľavých materiálov. P234: Uchovávajte iba v pôvodnom obale. P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P390: Absorbujte uniknutý produkt, aby sa zabránilo materiálnym škodám. P391: Zozbierajte uniknutý produkt. P260: Nevdychujte výpary. P280: Noste ochranné rukavice. P280: Noste ochranný odev. P280: Noste ochrana očí. P280: Noste ochranu tváre. P301 + P330 + P331: PO POŽITÍ: vypláchnite ústa. NEVYVOLÁVAJTE zvracanie. P310: Okamžite volajte lekára.

	P303 + P361 + P353: PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Ihneď vyzlečte všetky kontaminované časti odevu. Pokožku opláchnite vodou [alebo sprchou]. P305 + P351 + P338: PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P363: Kontaminovaný odev pred ďalším použitím umyte. P405: Uchovávajte uzamknuté. P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. **AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC**

4.1. **Opis použitia**

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním s následným utieraním alebo mopovaním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 3 % – 21 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte prípravok na 3 % (v/v; 30 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte prípravok na 12 % (v/v; 120 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 18 % (v/v; 180 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 21 % (v/v; 210 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

21 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný postrek (21 % riedenie):

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

12 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

3 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, naliatím alebo nastriekaním s následným utretím alebo mopovaním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 3 % – 21 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte produkt na 3 % (v/v; 30 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte produkt na 12 % (v/v; 120 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, plesne a vírusy: zrieďte prípravok na 18 % (v/v; 180 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 21 % (v/v; 210 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

21 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný postrek (21 % riedenie):

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chtrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – rucný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Postrek je povolený len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

12 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtovýpostrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).Používanie ochranných prostriedkov dýchacích orgánov (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné, ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

3 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v častiach všeobecných pokynov na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: kvasinky Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie: nalievanie, mopovanie alebo striekanie (ručný postrekovač alebo batohový postrekovač). Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním s následným utieraním alebo mopovaním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² Konvica: 0,19 – 1,92 l/m² Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m² Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m² Zriedenie: 3 % – 21 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: zrieďte produkt na 3 % (v/v; 30 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky a huby: zrieďte produkt na 12 % (v/v; 120 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte prípravok na 18 % (v/v; 180 ml prípravku, pridajte vodu na 1 liter).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 21 % (v/v; 210 ml produktu, pridajte vodu na 1 liter).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

21 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný postrek (21 % riedenie):

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

12 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrntový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

3 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Podmienky skladovania pozri v časti všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	-
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v bazénoch.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie: polievanie, mopovanie, handrou alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním s následným utieraním alebo mopovaním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Odhadované použitie zriedeného výrobku: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Konvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Nalievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 3 % – 21 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie a kvasinky: výrobok by sa mal zriediť na 3 % (v/v; 30 ml výrobku, pridajte vodu na 1 l).

— pre baktérie, kvasinky a huby: prípravok by sa mal zriediť na 12 % (v/v; 120 ml prípravku, pridať vodu na 1 l).

— pre baktérie, kvasinky, plesne a vírusy: prípravok by sa mal zriediť na 18 % (v/v; 180 ml prípravku, pridať vodu na 1 l).

— pre baktérie, mykobaktérie kvasinky, huby a vírusy: prípravok by sa mal zriediť na 21 % (v/v; 210 ml prípravku, pridať vodu na 1 l).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

21 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný postrek (21 % riedenie):

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

12 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

3 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, polievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, vyliatím alebo nastriekaním s následným utretím alebo vytretím. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Polievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 6 % – 18 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pripravte si riedenie prípravku ručne do vedra, kanvy, chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača a použite toto riedenie:

— na baktérie a kvasinky: prípravok by sa mal zriediť na 6 % (v/v; 60 ml prípravku, pridajte vodu na 1 l) a povrch by mal zostať vlhký aspoň 5 minút.

— pre baktérie, mykobaktérie a kvasinky: prípravok by sa mal zriediť na 18 % (v/v; 180 ml prípravku, pridať vodu na 1 l) a povrch by mal zostať mokrý aspoň 5 minút.

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne zriedený prípravok vylejte na podlahu pod kŕmne žľaby alebo ho aplikujte pomocou chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m³.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

6 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m³ s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m³.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručná aplikácia, nalievanie alebo striekanie (chrbtový postrekovač alebo ručný postrekovač). Ručná aplikácia, vyliatím alebo nastriekaním s následným utretím alebo vytretím. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Polievanie alebo striekanie s následným utieraním alebo mopovaním: 0,030 – 0,060 l/m^2 Zriedenie: 3 % – 21 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok k dennému čisteniu; nesmie sa prekročiť počet 3 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Prípravok pripravte ručne vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači:

— pre baktérie, kvasinky a vírusy: zrieďte produkt na 3 % (v/v; 30 ml produktu, pridajte vodu na 1 l).

— pre baktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 12 % (v/v; 120 ml produktu, pridajte vodu na 1 l).

— pre baktérie, mykobaktérie, kvasinky, huby a vírusy: zrieďte produkt na 21 % (v/v; 210 ml produktu, pridajte vodu na 1 l).

alebo

Pripravte riedenie prípravku vo vedre, kanvici, chrbtovom postrekovači alebo ručnom postrekovači pomocou automatického dávkovacieho systému podľa návodu na použitie prístroja.

Následne nalejte zriedený prípravok na podlahu alebo ho aplikujte pomocou chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača. Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Roztok je určený na okamžité použitie.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – ručné (neriedené):

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas miešania a nakladania zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

21 % riedenie pri používaní

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný postrek (21 % riedenie):

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

18 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

12 % riedenie pri používaní

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).Používanie ochranných prostriedkov dýchacích orgánov (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4, je povinné, ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

3 % riedenie pri používaní

Použitie – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7. **Opis použitia**

Tabuľka 7

Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení, ktoré prichádzajú do styku s vodou (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda)

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Baktérie vrátane Legionella spp. Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení prichádzajúcich do styku s vodou, ktoré sa počas dezinfekcie dočasne nepoužívajú (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda).
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: iné plnenie vodného systému s riedením prípravku. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: - Zriedenie: 2,65 % Počet a časový rozvrh aplikácie: Použije sa, ak mikrobiologická kontaminácia vody v systéme alebo vody dodávanej systémom prekročí definované hodnoty. Tieto hodnoty sa môžu líšiť v rôznych oblastiach, kde a na aké účely sa voda používa, a môžu podliehať miestnym predpisom. Mikrobiologická kontaminácia sa hodnotí kultiváciou mikroorganizmov vo vzorkách vody a vyjadruje sa ako počet jednotiek tvoriacich kolónie (CFU) na objem vody. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.7.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Vyčistite vnútorné povrchy systému.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pripravte 2,65 % riedenie produktu (v/v) pomocou automatického dávkovacieho systému pripojeného k vodnému systému. Naplňte systém zriedeným prípravkom a nechajte roztok na použitie vo vodnom systéme najmenej 5 minút. Následne odstráňte pracovný roztok a prepláchnite systém čistou vodou, kým koncentrácia účinných látok nebude pod akceptovanými limitnými hodnotami (meria sa pomocou peroxidových testovacích prúžkov).

4.7.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Počas úpravy sa voda nemôže používať na konzumáciu.

4.7.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.7.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 2

5.1. Návod na použitie

Pozrite si špecifické pokyny na použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si špecifické opatrenia na zmiernenie rizík pri používaní.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO POŽITÍ: Okamžite vypláchnite ústa. Ak je exponovaná osoba schopná prehĺtať, podajte jej niečo na pitie. Nevyvolávajte zvracanie. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Okamžite umyte pokožku veľkým množstvom vody. Potom si vyzlečte všetok kontaminovaný odev a pred opätovným použitím ho vyperte. Pokračujte v umývaní pokožky vodou po dobu 15 minút. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Okamžite niekoľko minút vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní aspoň 15 minút. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Informácie pre zdravotnícky personál/lekárnika: Oči by sa mali opakovane vyplachovať aj cestou k lekárovi, ak sú oči vystavené alkalickým chemikáliám (pH > 11), amínom a kyselinám, ako je kyselina octová, mravčia alebo propionová.

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch uložte do polohy, ktorá umožňuje pohodlné dýchanie. Ak sa vyskytnú príznaky: Zavolajte 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Ak nemáte žiadne príznaky: Volajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. **Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu**

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. **Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Trvanlivosť: 24 mesiacov.

Skladujte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. **ĎALŠIE INFORMÁCIE**

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN 13832 – Obuv chrániaca pred chemikáliami

EN ISO 374 – Ochranné rukavice proti nebezpečným chemikáliám a mikroorganizmom

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

EN 166 – Ochrana očí pred chemikáliami

EN 14605 – Ochranné odevy proti kvapalným chemikáliám – Požiadavky na výkon odevov s pripojeniami nepriepustnými pre kvapaliny (typ 3) alebo rozprašovanie (typ 4), vrátane odevov poskytujúcich ochranu len na časti tela (typy PB [3] a PB [4]).

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 2**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	TevanPanox 1816	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0002 1-2	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,5667 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	15,75 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,664 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,2429 % (w/w)

1. **META SPC 3 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 3 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 500

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-3

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT04: Oblasť potravín a krmív

2. **ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 3**

2.1. **Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 3**

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1799 – 0,1799 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	5 – 5 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,2108 – 0,2108 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,0771 – 0,0771 % (w/w)

2.2. **Typ (-y) úpravy meta SPC 3**

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina

3. **VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 3**

Výstražné upozornenia	H290: Môže byť korozívna pre kovy. H314: Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. EUH071: Žieravý pre dýchacie cesty.

Bezpečnostné upozornenia	P234: Uchovávajte iba v pôvodnom obale. P390: Absorbujte uniknutý produkt, aby sa zabránilo materiálnym škodám. P260: Nevdychujte výpary. P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P280: Noste ochranu očí. P280: Noste ochranné rukavice. P301 + P330 + P331: PO POŽITÍ: vypláchnite ústa. NEVYVOLÁVAJTE zvracanie. P303 + P361 + P353: PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Ihneď vyzlečte všetky kontaminované časti odevu. Pokožku opláchnite vodou [alebo sprchou]. P310: Okamžite volajte lekára. P305 + P351 + P338: PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P363: Kontaminovaný odev pred ďalším použitím umyte. P405: Uchovávajte uzamknuté. P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC

4.1. Opis použitia

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje

Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: zahmlievanie Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: 12 ml/m³ Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte maximálne raz denne na jednu dezinfikovanú miestnosť. Profesionál by mal vykonať naplnenie prístroja na zahmlievanie maximálne desaťkrát za deň, napr. ak sa v ten istý deň bude dezinfikovať viacero miestností. Izbová teplota Relatívna vlhkosť: 40-96 % Veľkosť izby: 30 – 150 m³
Kategória (-ie) používateľov	vyškolený odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE)

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dezinfekcia miestnosti (30 – 150 m³) pomocou hmly. Je povolená len vyškoleným odborníkom. Podrobnosti týkajúce sa certifikácie aplikátora a používania výrobku a zariadenia (HaloFogger). Odkazuje sa na protokol o dezinfekcii miestnosti, ktorý sa dodáva s výrobkom alebo prístrojom na zahmlievanie.

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pred ošetrením otvorte zásuvky, skrine, dvere skriniek atď., aby ste umožnili pôsobenie rozprašovaného prípravku, a vysušte mokré povrchy.

Zakryte všetky otvory, napríklad vstupné a výstupné otvory klimatizačných systémov.

Naplňte HaloFogger a nastavte čas zahmlievania (pozri návod na použitie) a dávkovanie 12 ml/m³.

Aktivujte HaloFogger a opustite miestnosť.

Miestnosť nechajte zatvorenú aspoň počas 90 minút. Kontaktný čas 90 minút sa začína v okamihu, keď sa do miestnosti plne rozpraši koncentrácia 12 ml výrobku/m³.

Používateľ vždy vykoná mikrobiologické hodnotenie dezinfekcie v miestnostiach, ktoré sa majú dezinfikovať (prípadne vo vhodnej štandardnej miestnosti), s prístrojmi, ktoré sa majú použiť, po ktorom sa môže vyhotoviť protokol o dezinfekcii týchto miestností a následne sa môže používať.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

— Počas difúzie nechajte miestnosť zatvorenú a nevstupujte do nej. Ošetrenie sa vykonáva bez prítomnosti ľudí alebo zvierat.

— Všetky medzery v miestnosti (napr. okenný rám), z ktorých môže uniknúť hmla, sa musia vopred utesniť.

— Pomocou výstražnej značky zabezpečte, aby bol počas celého procesu zamedzený prístup do oblasti ošetrenej výparmi.

— Pri opätovnom vstupe sa pomocou kalibrovaného snímača musí zabezpečiť podhodnotenie inhalácie AEC 1,25 mg/m³ alebo nižšej príslušnej národnej referenčnej hodnoty pre peroxid vodíka v ovzduší. Vyškolený profesionálny používateľ môže vstúpiť do miestnosti len v núdzových situáciách, keď hladina peroxidu vodíka klesne pod 36 ppm (50 mg/m³) potvrdených kalibrovaným snímačom, pričom musí mať na sebe povinne tieto OOPP: OOPP s APF 40 podľa normy EN 12942 alebo rovnocenné (typ OOPP určí držiteľ povolenia v rámci informácií o výrobku) a vhodné ochranné prostriedky:

  — rukavice v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou

  — ochrana očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166,

  — kombinéza minimálne typu 4, ktorá je v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou normou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Na zabezpečenie toho, aby koncentrácia peroxidu vodíka klesla pod 0,9 ppm alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu, by sa mal použiť zabudovaný merač (kalibrovaný senzor). Nechránené osoby alebo zvieratá môžu znovu vstúpiť do ošetrovanej miestnosti až po tom, ako koncentrácia peroxidu vodíka vo vzduchu klesne pod 1,25 mg/m³ (0,9 ppm) alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu.

Kontrolné merania sa vykonajú pred vstupom do miestnosti. Opätovný vstup bez ochranných pomôcok je povolený len vtedy, keď sa v ovzduší namerajú bezpečné pracovné úrovne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: zahmlievanie Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: 12 ml/m³ Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte maximálne raz denne na jednu dezinfikovanú miestnosť. Profesionál by mal vykonať naplnenie zahmlievacieho prístroja maximálne desaťkrát za deň, napr. ak sa v ten istý deň bude dezinfikovať viacero miestností. Izbová teplota Relatívna vlhkosť: 40-96 % Veľkosť izby: 30 – 150 m³
Kategória (-ie) používateľov	vyškolený odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE)

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dezinfekcia miestnosti (30 – 150 m³) pomocou hmly. Je povolená len vyškoleným odborníkom. Podrobnosti týkajúce sa certifikácie aplikátora a používania výrobku a zariadenia (HaloFogger). Odkazuje sa na protokol o dezinfekcii miestnosti, ktorý sa dodáva spolu s výrobkom alebo prístrojom na zahmlievanie.

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pred ošetrením otvorte zásuvky, skrine, dvere skriniek atď., aby ste umožnili pôsobenie rozprašovaného prípravku, a vysušte mokré povrchy.

Zakryte všetky otvory, napríklad vstupné a výstupné otvory klimatizačných systémov.

Naplňte HaloFogger a nastavte čas zahmlievania (pozri návod na použitie) a dávkovanie 12 ml/m³.

Aktivujte HaloFogger a opustite miestnosť.

Miestnosť nechajte zatvorenú aspoň počas 90 minút. Kontaktný čas 90 minút sa začína v okamihu, keď sa do miestnosti úplne rozpráši koncentrácia 12 ml výrobku/m^3.

Používateľ vždy vykoná mikrobiologické hodnotenie dezinfekcie v miestnostiach, ktoré sa majú dezinfikovať (prípadne vo vhodnej štandardnej miestnosti), s prístrojmi, ktoré sa majú použiť, po ktorom sa môže vyhotoviť protokol o dezinfekcii týchto miestností a následne sa môže používať.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

— Počas difúzie nechajte miestnosť zatvorenú a nevstupujte do nej. Ošetrenie by sa malo vykonávať bez prítomnosti ľudí alebo zvierat.

— Všetky medzery v miestnosti (napr. okenný rám), z ktorých môže uniknúť hmla, by sa mali vopred utesniť.

— Zabezpečte, aby bol počas celého postupu zamedzený prístup do oblasti ošetrenej výparmi pomocou výstražnej značky.

— Pri opätovnom vstupe sa musí kalibrovaným snímačom zabezpečiť podlimitná hodnota vdýchnutia AEC 1,25 mg/m^3 alebo nižšia príslušná národná referenčná hodnota pre peroxid vodíka vo vzduchu. Vyškolený profesionálny používateľ môže vstúpiť do miestnosti len v núdzových situáciách, keď hladina peroxidu vodíka klesne pod 36 ppm (50 mg/m^3) potvrdených kalibrovaným snímačom, pričom musí mať na sebe povinne tieto OOPP: OOPP s APF 40 podľa normy EN 12942 alebo ekvivalentné (typ OOPP určí držiteľ povolenia v rámci informácií o výrobku) a vhodné ochranné prostriedky:

  — rukavice v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou

  — ochrana očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166

  — kombinéza minimálne typu 4, ktorá zodpovedá norme EN 14605 alebo ekvivalentnej norme, ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Mal by sa použiť zabudovaný merač (kalibrovaný senzor), aby sa zabezpečilo, že koncentrácia peroxidu vodíka klesla pod 0,9 ppm alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu. Nechránené osoby alebo zvieratá môžu znovu vstúpiť do ošetrovanej miestnosti až po tom, ako koncentrácia peroxidu vodíka vo vzduchu klesne pod 1,25 mg/m^3 (0,9 ppm) alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu.

Kontrolné merania sa vykonajú pred vstupom do miestnosti. Opätovný vstup bez ochranných pomôcok je povolený len vtedy, keď sa v ovzduší namerajú bezpečné pracovné úrovne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: zahmlievanie Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: 12 ml/m^3 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte maximálne raz denne na jednu dezinfikovanú miestnosť. Profesionál by mal vykonať naplnenie zahmlievacieho zariadenia maximálne desaťkrát za deň, napr. ak sa bude v ten istý deň dezinfikovať viacero miestností. Izbová teplota Relatívna vlhkosť: 40-96 % Veľkosť izby: 30 – 150 m^3
Kategória (-ie) používateľov	vyškolený odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE)

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dezinfekcia miestnosti (30 – 150 m^3) pomocou hmly. Je povolená len vyškoleným odborníkom. Podrobnosti týkajúce sa certifikácie aplikátora a používania výrobku a zariadenia (HaloFogger). Odkazuje sa na protokol o dezinfekcii miestnosti, ktorý sa dodáva s výrobkom alebo prístrojom na zahmlievanie.

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pred ošetrením otvorte zásuvky, skrine, dvere skriniek atď., aby ste umožnili pôsobenie rozprašovaného prípravku, a vysušte mokré povrchy.

Zakryte všetky otvory, napríklad vstupné a výstupné otvory klimatizačných systémov.

Naplňte HaloFogger a nastavte čas zahmlievania (pozri návod na použitie) a dávkovanie 12 ml/m^3.

Aktivujte HaloFogger a opustite miestnosť.

Miestnosť nechajte zatvorenú aspoň počas 90 minút. Kontaktný čas 90 minút sa začína v okamihu, keď sa do miestnosti úplne rozpráši koncentrácia 12 ml výrobku/m^3.

Používateľ vždy vykoná mikrobiologické hodnotenie dezinfekcie v miestnostiach, ktoré sa majú dezinfikovať (prípadne vo vhodnej štandardnej miestnosti), s prístrojmi, ktoré sa majú použiť, po ktorom sa môže vyhotoviť protokol o dezinfekcii týchto miestností a následne sa môže používať.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

— Počas difúzie nechajte miestnosť zatvorenú a nevstupujte do nej. Ošetrenie by sa malo vykonávať bez prítomnosti ľudí alebo zvierat.

— Všetky medzery v miestnosti (napr. okenný rám), z ktorých môže uniknúť hmla, by sa mali vopred utesniť.

— Zabezpečte, aby bol počas celého postupu zamedzený prístup do oblasti ošetrenej výparmi pomocou výstražnej značky.

— Pri opätovnom vstupe sa musí kalibrovaným snímačom zabezpečiť podlimitná hodnota AEC pre vdychovanie 1,25 mg/m^3 alebo nižšia príslušná národná referenčná hodnota pre peroxid vodíka vo vzduchu. Vyškolený profesionálny používateľ môže vstúpiť do miestnosti len v núdzových situáciách, keď hladina peroxidu vodíka klesne pod 36 ppm (50 mg/m^3) potvrdených kalibrovaným snímačom, pričom musí mať na sebe povinne tieto OOPP: OOPP s APF 40 podľa normy EN 12942 alebo rovnocenné (typ OOPP určí držiteľ povolenia v rámci informácií o výrobku) a vhodné ochranné prostriedky:

  — rukavice v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou

  — ochrana očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166

  — kombinéza minimálne typu 4, ktorá je v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou normou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Na zabezpečenie toho, aby koncentrácia peroxidu vodíka klesla pod 0,9 ppm alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu, by sa mal použiť zabudovaný merač (kalibrovaný senzor). Nechránené osoby alebo zvieratá môžu znovu vstúpiť do ošetrovanej miestnosti až po tom, ako koncentrácia peroxidu vodíka vo vzduchu klesne pod 1,25 mg/m^3 (0,9 ppm) alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu.

Kontrolné merania sa vykonajú pred vstupom do miestnosti. Opätovný vstup bez ochranných pomôcok je povolený len vtedy, keď sa v ovzduší namerajú bezpečné pracovné úrovne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: zahmlievanie Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: 12 ml/m³ Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie. Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte maximálne raz denne na jednu dezinfikovanú miestnosť. Profesionál by mal vykonať naplnenie zahmlievacieho zariadenia maximálne desaťkrát za deň, napr. ak sa bude v ten istý deň dezinfikovať viacero miestností. Izbová teplota Relatívna vlhkosť: 40-96 % Veľkosť izby: 30 – 150 m³
Kategória (-ie) používateľov	vyškolený odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE)

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dezinfekcia miestnosti (30 – 150 m³) pomocou hmly. Je povolená len vyškoleným odborníkom. Podrobnosti týkajúce sa certifikácie aplikátora a používania výrobku a zariadenia (HaloFogger). Odkazuje sa na protokol o dezinfekcii miestnosti, ktorý sa dodáva s výrobkom alebo prístrojom na zahmlievanie.

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Pred ošetrením otvorte zásuvky, skrine, dvere skriniek atď., aby ste umožnili pôsobenie rozprašovaného prípravku, a vysušte mokré povrchy.

Zakryte všetky otvory, napríklad vstupné a výstupné otvory klimatizačných systémov.

Naplňte HaloFogger a nastavte čas zahmlievania (pozri návod na použitie) a dávkovanie 12 ml/m³.

Aktivujte HaloFogger a opustite miestnosť.

Miestnosť nechajte zatvorenú aspoň počas 90 minút. Kontaktný čas 90 minút sa začína v okamihu, keď sa do miestnosti úplne rozpráši koncentrácia 12 ml výrobku/m³.

Používateľ vždy vykoná mikrobiologické honotenie dezinfekcie v miestnostiach, ktoré sa majú dezinfikovať (prípadne vo vhodnej štandardnej miestnosti), s prístrojmi, ktoré sa majú použiť, po ktorom sa môže vyhotoviť protokol o dezinfekcii týchto miestností a následne sa môže používať.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

— Počas difúzie nechajte miestnosť zatvorenú a nevstupujte do nej. Ošetrenie by sa malo vykonávať bez prítomnosti ľudí alebo zvierat.

— Všetky medzery v miestnosti (napr. okenný rám), z ktorých môže uniknúť hmla, by sa mali vopred utesniť.

— Zabezpečte, aby bol počas celého postupu zamedzený prístup do oblasti ošetrenej výparmi pomocou výstražnej značky.

— Pri opätovnom vstupe sa musí kalibrovaným snímačom zabezpečiť podlimitná hodnota vdýchnutia AEC 1,25 mg/m³ alebo nižšia príslušná národná referenčná hodnota pre peroxid vodíka vo vzduchu. Vyškolený profesionálny používateľ môže vstúpiť do miestnosti len v núdzových situáciách, keď hladina peroxidu vodíka klesne pod 36 ppm (50 mg/m³) potvrdených kalibrovaným snímačom, pričom musí mať na sebe povinne tieto OOPP: OOPP s APF 40 podľa normy EN 12942 alebo rovnocenné (typ OOPP určí držiteľ povolenia v rámci informácií o výrobku) a vhodné ochranné prostriedky:

  — rukavice v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou

  — ochrana očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166

  — kombinéza minimálne typu 4, ktorá zodpovedá norme EN 14605 alebo ekvivalentnej norme, ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy špecifikuje držiteľ povolenia v informáciách o výrobku).

— Na zabezpečenie toho, aby koncentrácia peroxidu vodíka klesla pod 0,9 ppm alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu, by sa mal použiť zabudovaný merač (kalibrovaný senzor). Nechránené osoby alebo zvieratá môžu znovu vstúpiť do ošetrovanej miestnosti až po tom, ako koncentrácia peroxidu vodíka vo vzduchu klesne pod 1,25 mg/m³ (0,9 ppm) alebo nižšiu príslušnú národnú referenčnú hodnotu pre peroxid vodíka vo vzduchu.

Kontrolné merania sa vykonajú pred vstupom do miestnosti. Opätovný vstup bez ochranných pomôcok je povolený len vtedy, keď sa v ovzduší namerajú bezpečné pracovné úrovne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Obal úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 3

5.1. Návod na použitie

Pozrite si návod na použitie špecifický pre dané použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si opatrenia na zmiernenie rizík pri špecifických použitiach.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch uložte do polohy, ktorá umožňuje pohodlné dýchanie. Ak sa vyskytnú príznaky: Zavolajte 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Ak nemáte žiadne príznaky: Volajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO POŽITÍ: Okamžite vypláchnite ústa. Ak je exponovaná osoba schopná prehĺtať, podajte jej niečo na pitie. Nevyvolávajte zvracanie. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Okamžite umyte pokožku veľkým množstvom vody. Potom si vyzlečte všetok kontaminovaný odev a pred opätovným použitím ho vyperte. Pokračujte v umývaní pokožky vodou po dobu 15 minút. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Okamžite niekoľko minút vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní aspoň 15 minút. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Informácie pre zdravotnícky personál/lekárnika: Oči by sa mali opakovane vyplachovať aj cestou k lekárovi, ak sú oči vystavené alkalickým chemikáliám (pH > 11), amínom a kyselinám, ako je kyselina octová, mravčia alebo propionová.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. **Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu**

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. **Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Trvanlivosť: 24 mesiacov.

Skladujte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. **ĎALŠIE INFORMÁCIE**

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN ISO 374 – Ochranné rukavice proti nebezpečným chemikáliám a mikroorganizmom

EN 12942 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s pohonom, ktoré obsahujú celotvárové, polomasky alebo štvrťmasky – Požiadavky, skúšanie, označovanie

EN 166 – Ochrana očí pred chemikáliami

EN 14605 – Ochranné odevy proti kvapalným chemikáliám – Požiadavky na výkon odevov s pripojeniami nepriepustnými pre kvapaliny (typ 3) alebo rozprašovanie (typ 4), vrátane odevov poskytujúcich ochranu len na časti tela (typy PB [3] a PB [4]).

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 3**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	Tevan Panox 500	Oblasť trhu: EÚ
	Halox 5	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0003 1-3	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1799 % (w/w)

Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	5 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,2108 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,0771 % (w/w)

1. **META SPC 4 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 4 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 350

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-4

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. **ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 4**

2.1. **Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 4**

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1259 – 0,1259 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	3,5 – 3,5 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphospho-ric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,1476 – 0,1476 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,054 – 0,054 % (w/w)

2.2. **Typ (-y) úpravy meta SPC 4**

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina

3. **VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 4**

Výstražné upozornenia	H314: Spôsobuje vážne poleptanie kože a poškodenie očí. H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami. EUH071: Žieravý pre dýchacie cesty.
Bezpečnostné upozornenia	P260: Nevdychujte aerosóly. P280: Noste ochranné rukavice. P280: Noste ochranu očí. P280: Noste ochranný odev. P280: Noste ochranu tváre. P301 + P330 + P331: PO POŽITÍ: vypláchnite ústa. NEVYVOLÁVAJTE zvracanie. P310: Okamžite volajte lekára. P303 + P361 + P353: PRI KONTAKTE S POKOŽKOU (alebo vlasmi): Ihneď vyzlečte všetky kontaminované časti odevu. Pokožku opláchnite vodou [alebo sprchou]. P305 + P351 + P338: PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. P363: Kontaminovaný odev pred ďalším použitím umyte. P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P405: Uchovávajte uzamknuté. P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. **AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC**

4.1. **Opis použitia**

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie - Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (chrbtový sprej alebo ručný postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu) počas aplikácie

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na použitie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.

Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako poistným ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m³.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m³, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m² Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere) Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere) Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere) Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v okolí bazénov alebo v prázdnych nádržiach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.

Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (PE z nehrdzavejúcej ocele) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3 za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere) Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá – RTU

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať. Ak ste použili čistiaci prostriedok, odstráňte ho čistou vodou. Odstráňte prebytočnú vodu. Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry. Dbajte na to, aby povrch zostal mokrý aspoň 5 minút.
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača) prípravok na podlahu pod kŕmnymi žľabmi alebo na povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, nie je tým dotknuté uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci.

Úplný odkaz na tento zákon a európske normy nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.

Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie nalievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať. Ak ste použili čistiaci prostriedok, odstráňte ho čistou vodou. Odstráňte prebytočnú vodu. Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie. 3 aplikácie za deň sa nesmú prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Miešanie a nakladanie – manuálne:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné.

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Postrekovanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere pomocou kopijového postrekovača.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Noste ochrannú kombinézu (minimálne typu 4, v súlade s normou EN 14605 alebo ekvivalentnou), ktorá je nepriepustná pre biocídny výrobok (materiál kombinézy určí držiteľ autorizácie v informáciách o výrobku).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10, je povinné. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Pri manipulácii s výrobkom je povinné používať ochranu očí (chemické okuliare) v súlade s normou EN 166 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas manipulácie s výrobkom noste chemicky odolnú obuv v súlade s normou EN 13832 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Používanie ochranných prostriedkov dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou je povinné. Ak sa výrobok používa v miestnostiach < 1 000 m^3, je povinný ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Nechránené osoby sa musia zdržiavať mimo ošetrených plôch, kým povrchy nevyschnú.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7. **Opis použitia**

Tabuľka 7

Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení, ktoré prichádzajú do styku s vodou (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda) – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie vrátane legionelly spp. Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení prichádzajúcich do styku s vodou, ktoré sa počas dezinfekcie dočasne nepoužívajú (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda).
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Manuálna aplikácia, naplnenie vodného systému prípravkom. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: - Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Použije sa, ak mikrobiologická kontaminácia vody v systéme alebo vody dodávanej systémom prekročí definované hodnoty. Tieto hodnoty sa môžu líšiť v rôznych oblastiach, kde a na aké účely sa voda používa, a môžu podliehať miestnym predpisom. Mikrobiologická kontaminácia sa hodnotí kultiváciou mikroorganizmov vo vzorkách vody a vyjadruje sa ako počet jednotiek tvoriacich kolónie (CFU) na objem vody. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.7.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Vyčistite vnútorné povrchy systému.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Naplňte systém prípravkom a nechajte roztok vo vodnom systéme pôsobiť aspoň 5 minút. Následne pracovný roztok odstráňte a systém prepláchnite čistou vodou, kým koncentrácia účinných látok nebude pod akceptovanými limitnými hodnoty (meria sa pomocou peroxidových testovacích prúžkov).

4.7.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Počas úpravy sa voda nemôže používať na konzumáciu.

4.7.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.7.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.7.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 4

5.1. Návod na použitie

Pozrite si návod na použitie

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Opatrenia na zmiernenie rizík nájdete v časti Špecifické použitia.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO VDÝCHNUTÍ: Presuňte osobu na čerstvý vzduch uložte do polohy, ktorá umožňuje pohodlné dýchanie. Ak sa vyskytnú príznaky: Zavolajte 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Ak nemáte žiadne príznaky: Volajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO POŽITÍ: Okamžite vypláchnite ústa. Ak je exponovaná osoba schopná prehĺtať, podajte jej niečo na pitie. Nevyvolávajte zvracanie. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Okamžite umyte pokožku veľkým množstvom vody. Potom si vyzlečte všetok kontaminovaný odev a pred opätovným použitím ho vyperte. Pokračujte v umývaní pokožky vodou po dobu 15 minút. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Okamžite niekoľko minút vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní aspoň 15 minút. Zavolajte na číslo 112 alebo záchrannú službu a požiadajte o lekársku pomoc. Informácie pre zdravotnícky personál/lekárnika: Oči by sa mali opakovane vyplachovať aj cestou k lekárovi, ak sú oči vystavené alkalickým chemikáliám (pH > 11), amínom a kyselinám, ako je kyselina octová, mravčia alebo propionová.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. **Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu**

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. **Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Trvanlivosť: 24 mesiacov.

Skladujte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. **ĎALŠIE INFORMÁCIE**

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN 13832 – Obuv chrániaca pred chemikáliami

EN ISO 374 – Ochranné rukavice proti nebezpečným chemikáliám a mikroorganizmom

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

EN 166 – Ochrana očí pred chemikáliami

EN 14605 – Ochranné odevy proti kvapalným chemikáliám – Požiadavky na výkon odevov s pripojeniami nepriepustnými pre kvapaliny (typ 3) alebo rozprašovanie (typ 4), vrátane odevov poskytujúcich ochranu len na časti tela (typy PB [3] a PB [4]).

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 4**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	Tevan Panox 350	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0004 1-4	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1259 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	3,5 % (w/w)
Polyphosphoric acid	Polyphosphoric acids	Iná ako účinná látka	8017-16-1	232-417-0	0,1476 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,054 % (w/w)

1. **META SPC 5 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 5 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 300

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-5

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. **ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 5**

2.1. **Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 5**

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1074 – 0,1074 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	2,9842 – 2,9842 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,046 – 0,046 % (w/w)

2.2. **Typ (-y) úpravy meta SPC 5**

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina

3. **VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 5**

Výstražné upozornenia	H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.
Bezpečnostné upozornenia	P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. **AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC**

4.1. **Opis použitia**

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chhrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.

Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m² Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (PE z nehrdzavejúcej ocele) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m³ s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)

Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (PE z nehrdzavejúcej ocele) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

Aplikácia – postrek – ručný sprej – neprofesionál:

— Použitie na toaletách: Nepoužívajte na plochy väčšie ako 1 m^2.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v okolí bazénov alebo v prázdnych nádržiach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo ručný postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne)

	5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie -ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích priestoroch a priľahlých miestnostiach pre zvieratá – RTU

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: mykobaktérie Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie, polievanie alebo striekanie (spúšťací sprej alebo ručný postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Rozprašovač: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača) prípravok na podlahu pod kŕmnymi žľabmi alebo na povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Malo by sa zabrániť kontaktu zvierat s prípravkom a riedením na konečné použitie.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje

Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo ručný postrek s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,03 – 0,06 l/m² (profesionál a neprofesionál) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač na batoh alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie. 3 aplikácie za deň sa nesmú prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

- Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 10. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Vo fáze manipulácie s výrobkom používajte ochranné rukavice odolné voči chemikáliám v súlade s normou EN ISO 374 alebo ekvivalentnou normou.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.7. **Opis použitia**

Tabuľka 7

Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení, ktoré prichádzajú do styku s vodou (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda) – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: Baktérie vrátane legionelly spp. Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia vnútorných povrchov zariadení prichádzajúcich do styku s vodou, ktoré sa počas dezinfekcie dočasne nepoužívajú (systémy pitnej vody pre ľudí a zvieratá a technologická voda).
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Manuálna aplikácia, naplnenie vodného systému prípravkom. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Ide o výrobok pripravený na použitie, ktorý sa používa na plnenie vodného systému. Množstvo aplikácie závisí od veľkosti vodovodného systému. Frekvencia aplikácie: 6-krát ročne Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.7.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Vyčistite vnútorné povrchy systému.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Naplňte systém prípravkom a nechajte roztok vo vodnom systéme pôsobiť aspoň 5 minút. Následne pracovný roztok odstráňte a systém prepláchnite čistou vodou, kým sa koncentrácia účinných látok nezníži pod povolené limitné hodnoty (meria sa pomocou peroxidových testovacích prúžkov).

Dodržiavajte návod na použitie.

4.7.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Počas úpravy sa voda nemôže používať na konzumáciu.

4.7.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.7.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.7.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 5

5.1. Návod na použitie

Pozrite si návod na použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si opatrenia na zmiernenie rizík pri špecifických použitiach.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO VDÝCHNUTÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO POŽITÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Omyte pokožku vodou. Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Ak sa objavia príznaky, vypláchnite ich vodou. Odstráňte kontaktné šošovky, ak sú prítomné a je to možné. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Trvanlivosť: 24 mesiacov.

Uchovávajte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. ĎALŠIE INFORMÁCIE

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Kyselina polyfosforečná (CAS: 8017-16-1) nie je látkou vzbudzujúcou obavy (SoC) pre tento Meta-SPC. Je uvedená z dôvodu technických obmedzení editora SPC.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN ISO 374 – Ochranné rukavice proti nebezpečným chemikáliám a mikroorganizmom

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 5**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	Tevan Panox 300	Oblasť trhu: EÚ
	Tevan Panox S6	Oblasť trhu: EÚ
	Aquanorm RTU	Oblasť trhu: EÚ
	Dr. Ox (V)	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0005 1-5	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,1074 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	2,9842 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,046 % (w/w)

1. **META SPC 6 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 6 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 200

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-6

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 6

2.1. Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 6

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,072 – 0,072 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	2 – 2 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,0308 – 0,0308 % (w/w)

2.2. Typ (-y) úpravy meta SPC 6

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina

3. VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 6

Výstražné upozornenia	H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.
Bezpečnostné upozornenia	P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC

4.1. Opis použitia

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – obmedzené spektrum virucídnej aktivity Vedecký názov: žiadne údaje

Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie - Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Dbajte na to, aby povrch zostal mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – obmedzené spektrum virucídnej aktivity Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie, polievanie alebo striekanie (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, ide o prípravok pripravený na použitie.10 aplikácií za deň sa nesmie prekročiť. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Dbajte na to, aby povrch zostal mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtovýpostrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (obmedzené spektrum virucídnej aktivity, len profesionál) Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: obalené vírusy – (iba neprofesionál) Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (spúšťací sprej alebo ručný postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s ventilom na uvoľnenie tlaku. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného spúšťacieho rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m³ s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný sprej – neprofesionál:

— Použitie na toaletách: Neaplikujte na plochy väčšie ako 1 m^2.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (obmedzené spektrum virucídnej aktivity, len profesionál) Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: obalené vírusy – (iba neprofesionál) Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v okolí bazénov alebo v prázdnych nádržiach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)

Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s ventilom na uvoľnenie tlaku. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích priestoroch a priľahlých miestnostiach pre zvieratá – RTU

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje

Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,03 – 0,06 l/m² (profesionál a neprofesionál) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (iba profesionál) Nie je potrebné riedenie, výrobok je pripravený na použitie. Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nerezová oceľ a PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového postrekovača alebo ručného postrekovača) prípravok na podlahu pod kŕmnymi žľabmi alebo na povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v potravinárskom priemysle.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie, polievanie alebo striekanie (ručný sprej alebo ručný postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,03 – 0,06 l/m² (profesionál a neprofesionál) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmú sa prekročiť 3 aplikácie denne. Teplota: izbová teplota.

Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s ventilom na uvoľnenie tlaku. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte (pomocou predplneného chrbtového rozprašovača alebo ručného rozprašovača) prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 6

5.1. Návod na použitie

Pozrite si špecifické pokyny na použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si opatrenia na zmiernenie rizík pri špecifických použitiach.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO VDÝCHNUTÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO POŽITÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Omyte pokožku vodou. Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Ak sa objavia príznaky, vypláchnite ich vodou. Odstráňte kontaktné šošovky, ak sú prítomné a je to možné. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. **Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu**

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. **Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok**

Trvanlivosť: 24 mesiacov.

Skladujte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. **ĎALŠIE INFORMÁCIE**

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Kyselina polyfosforečná (CAS: 8017-16-1) nie je látkou vzbudzujúcou obavy (SoC) pre tento Meta-SPC. Je uvedená z dôvodu technických obmedzení editora SPC.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 6**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)	Tevan Panox 200	Oblasť trhu: EÚ
	Dr. Ox (F)	Oblasť trhu: EÚ
Číslo autorizácie	EU-0032875-0006 1-6	

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,072 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	2 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,0308 % (w/w)

1. **META SPC 7 ADMINISTRATÍVNE INFORMÁCIE**

1.1. **Meta SPC 7 Identifikátor**

Identifikátor	Meta SPC: Tevan Panox 100

1.2. **Prípona čísla autorizácie**

Číslo	1-7

1.3. **Typ (-y) výrobku**

Typ (-y) výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá PT03: Veterinárna hygiena PT04: Oblasť potravín a krmív

2. **ZLOŽENIE V RÁMCI META SPC 7**

2.1. **Kvalitatívne a kvantitatívne informácie o zložení meta SPC 7**

Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,0358 – 0,0358 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	0,9948 – 0,9948 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,01534 – 0,01534 % (w/w)

2.2. **Typ (-y) úpravy meta SPC 7**

Typ (-y) úpravy	AL Akákoľvek iná kvapalina

3. **VÝSTRAŽNÉ A BEZPEČNOSTNÉ UPOZORNENIA TÝKAJÚCE SA META SPC 7**

Výstražné upozornenia	H412: Škodlivý pre vodné organizmy, s dlhodobými účinkami.
Bezpečnostné upozornenia	P273: Zabráňte uvoľneniu do životného prostredia P501: Zneškodnite nádobu v zberni v súlade s miestnymi predpismi.

4. AUTORIZOVANÉ POUŽITIE (-IA) META SPC

4.1. Opis použitia

Tabuľka 1

Dezinfekcia tvrdých povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (obmedzené spektrum virucídnej aktivity) Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nemocniciach a iných zdravotníckych zariadeniach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Tento výrobok je pripravený na použitie ako doplnok ku každodennému čisteniu. Nesmie sa prekročiť 10 aplikácií za deň. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (PE z nehrdzavejúcej ocele) s uvoľňovacím ventilom. 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku); 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou.

4.1.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.1.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.1.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.1.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.1.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2. **Opis použitia**

Tabuľka 2

Dezinfekcia tvrdých povrchov v priemysle a laboratóriách – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: huby Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v nepotravinárskom priemysle a laboratóriách.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m^2 Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m^2 Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbte: 0,181 l/m^2 Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, tento výrobok je pripravený na použitie; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií denne. Teplota: izbová teplota.

Kategória (-ie) používateľov	odborník
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.2.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

4.2.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – postrek – ručný sprej:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.2.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Pozrite si Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.2.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.2.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Pozrite si podmienky skladovania v časti Všeobecné pokyny na používanie meta SPC.

4.3. **Opis použitia**

Tabuľka 3

Dezinfekcia tvrdých povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje

	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (obmedzené spektrum virucídnej aktivity, len profesionál) Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: obalené vírusy – (iba neprofesionálne) Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v iných priestoroch ako v nemocniciach a zariadeniach starostlivosti, kde žijú ľudia.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, tento výrobok je pripravený na použitie; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií denne. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.3.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.3.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Aplikácia – postrek – ručný sprej – neprofesionáli:

— Použitie na toaletách: Nepoužívajte na plochy väčšie ako 1 m^2.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.3.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.3.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.3.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.4. **Opis použitia**

Tabuľka 4

Dezinfekcia povrchov v bazénoch – RTU

Typ výrobku	PT02: Dezinfekčné prostriedky a algicídy, ktoré nie sú určené na priamu aplikáciu na ľudí ani zvieratá
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (obmedzené spektrum virucídnej aktivity, len profesionál) Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy – (iba neprofesionálne) Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v okolí bazénov alebo v prázdnych nádržiach.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –

Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, tento výrobok je pripravený na použitie; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií denne. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (PE z nehrdzavejúcej ocele) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.4.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.4.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionálny:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m³ s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere). Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – nalievanie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.4.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.4.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.4.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.5. **Opis použitia**

Tabuľka 5

Dezinfekcia povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá – RTU

Typ výrobku	PT03: Veterinárna hygiena
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia tvrdých neporéznych povrchov v ubytovacích a priľahlých priestoroch pre zvieratá.
Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálne a neprofesionálne) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (iba profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, tento výrobok je pripravený na použitie; nesmie sa prekročiť 10 aplikácií denne.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (nehrdzavejúca oceľ/PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.5.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu pod kŕmnymi žľabmi alebo na povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie.

4.5.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m^3 s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m^3, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m^3) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Použitie – nalievanie:

— Nalievanie by sa malo uskutočniť pod kŕmnymi žľabmi.

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m^3.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

— Zvieratá sa musia držať mimo ošetrených plôch, kým povrch nevyschne.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.5.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.5.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.5.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

4.6. **Opis použitia**

Tabuľka 6

Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle – RTU

Typ výrobku	PT04: Oblasť potravín a krmív
V prípade potreby presný opis autorizovaného použitia	–
Cieľový (-é) organizmus (-y) (vrátane vývojových štádií)	Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: baktérie Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: kvasinky Vedecký názov: žiadne údaje Vedecký názov: žiadne údaje Bežný názov: vírusy Vedecký názov: žiadne údaje
Oblasť (-i) použitia	vnútorné použitie Dezinfekcia povrchov v potravinárskom priemysle.

Spôsob (-y) aplikácie	Spôsob: Ručné nanášanie polievaním alebo striekaním (ručný sprej alebo chrbtový postrek) s následným mopovaním alebo utieraním. Detailný opis: –
Aplikačné (-é) dávka (-y) a frekvencia	Aplikačná dávka: Ručný sprej: 0,030 – 0,060 l/m² (profesionálny a neprofesionálny) Kanvica: 0,19 – 1,92 l/m² (len profesionál) Rozprašovač v ruksaku alebo na chrbát: 0,181 l/m² (len profesionál) Bez riedenia, výrobok je pripravený na použitie (RTU). Počet a časový rozvrh aplikácie: Aplikujte ako doplnok ku každodennému čisteniu, tento výrobok je pripravený na použitie; nesmie sa prekročiť počet 3 aplikácií denne. Teplota: izbová teplota.
Kategória (-ie) používateľov	odborník; široká verejnosť (neodborná)
Veľkosti balenia a obalový materiál	0,75 a 1 l HDPE fľaša s rozprašovačom (z nehrdzavejúcej ocele a PE) s uvoľňovacím ventilom. (Profesionálne a neprofesionálne) 0,75 a 1 l HDPE fľaša so skrutkovacím uzáverom (vonkajší uzáver HDPE, vnútorný uzáver PPC, s LDPE alebo PE penovou vložkou ako uvoľňovacím ventilom). (Profesionálne a neprofesionálne) 5, 10 a 20 l HDPE kanistre so skrutkovacím uzáverom (HDPE) s vložkou (PE pena) a membránou na uvoľnenie tlaku (PTFE). (len pre profesionálov) 220 l HDPE sudy so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s membránou na uvoľnenie tlaku). (len pre profesionálov) 1 000 l HDPE IBC so skrutkovacím uzáverom z HDPE (s odvzdušňovacím ventilom) a výstupným otvorom s klapkou. (len pre profesionálov)

4.6.1. *Pokyny na používanie špecifické pre dané použitie*

Dôkladne vyčistite povrchy, ktoré sa majú dezinfikovať.

Čistiaci prostriedok, ak bol použitý, odstráňte čistou vodou.

Odstráňte prebytočnú vodu.

Nalejte alebo nastriekajte prípravok na podlahu alebo povrch a rozotrite ho pomocou mopu alebo handry.

Uistite sa, že povrch zostane mokrý aspoň 5 minút.

Ak sa vyžadujú plynové filtre (RPE), musí sa zabezpečiť školenie používateľov.

Dodržiavajte návod na použitie

4.6.2. *Opatrenia na zmiernenie rizika špecifické pre dané použitie*

Aplikácia – striekanie – ručný sprej – profesionál:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 100 m³ s vetraním < 3 výmeny vzduchu za hodinu, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1) alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Aplikácia – postrek – ručný alebo chrbtový postrekovač:

— Striekanie je povolené len v smere nadol alebo v horizontálnom smere.

— Prietok v ručnom postrekovači nesmie prekročiť 0,3 l/min.

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m³.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Zabezpečte vetranie s výmenou vzduchu 3-krát za hodinu (priemyselné vetranie alebo otvorené okná a dvere).

Použitie – mopovanie a utieranie:

— Zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu) počas aplikácie

— Ak sa výrobok používa v miestnostiach s objemom < 1 000 m³, je povinné používať ochranné prostriedky dýchacích ciest (RPE) v súlade s normou EN 12941 alebo ekvivalentnou normou, ktorá poskytuje ochranný faktor 4. Vyžaduje sa aspoň dýchací prístroj s pohonom na čistenie vzduchu s prilbou, kuklou alebo maskou (TH1 alebo TM1), alebo polomaskou alebo úplnou maskou s plynovým filtrom.

— Opätovný vstup je povolený len vtedy, keď koncentrácia peroxidu vodíka v ovzduší klesne pod 0,9 ppm (1,25 mg/m³) alebo príslušnú nižšiu národnú referenčnú hodnotu.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

— Nepoužívajte v blízkosti domácich zvierat alebo hospodárskych zvierat.

Použitie – nalievanie:

— Počas aplikácie zabezpečte dostatočné vetranie (aspoň 3 výmeny vzduchu za hodinu).

— Používajte len v miestnostiach s objemom ≥ 1 000 m³.

— Žiadny prístup tretích strán počas aplikácie alebo ošetrenia.

Ak sú uvedené ochranné prostriedky, tieto opatrenia nemajú vplyv na uplatňovanie smernice Rady 98/24/ES a iných právnych predpisov Únie v oblasti bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci. Úplné odkazy na tento akt a normy EN nájdete v časti 6.

4.6.3. *Kde je to špecifické pre použitie, údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia*

Ak je potrebná lekárska pomoc, majte po ruke obal alebo etiketu výrobku.

4.6.4. *Kde je to špecifické pre použitie, návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu*

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

4.6.5. *Kde je to špecifické pre použitie, podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok*

Uchovávajte mimo dosahu detí a necieľových zvierat alebo domácich miláčikov.

5. VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA O POUŽITÍ META SPC 7

5.1. Návod na použitie

Pozrite si špecifické pokyny na použitie.

5.2. Opatrenia na zmiernenie rizika

Pozrite si opatrenia na zmiernenie rizík pre konkrétne použitia.

5.3. Údaje o pravdepodobných priamych alebo nepriamych nepriaznivých účinkoch, návod na poskytnutie prvej pomoci a núdzové opatrenia na ochranu životného prostredia

PO VDÝCHNUTÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO POŽITÍ: Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PRI KONTAKTE S POKOŽKOU: Omyte pokožku vodou. Ak sa objavia príznaky, zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Ak sa objavia príznaky, vypláchnite ich vodou. Odstráňte kontaktné šošovky, ak sú prítomné a je to možné. Zavolajte TOXIKOLOGICKÉ CENTRUM alebo lekára.

Zabráňte uvoľneniu výrobku do životného prostredia.

5.4. Návod na bezpečné zneškodnenie výrobku a jeho obalu

Uchovávajte len v pôvodnom obale. Nádobu úplne vyprázdnite. Uchovávajte etikety na nádobe. Nádobu zlikvidujte v súlade s predpismi vydanými príslušnými orgánmi.

5.5. Podmienky skladovania a trvanlivosť výrobku za bežných skladovacích podmienok

Trvanlivosť: 24 mesiacov

Uchovávajte v pôvodnom obale pri izbovej teplote. Uchovávajte mimo dosahu svetla. Chráňte pred mrazom.

6. ĎALŠIE INFORMÁCIE

Odborníci (vrátane priemyselných odborníkov) sú vyškolení odborníci, ak to vyžadujú vnútroštátne právne predpisy.

Kyselina polyfosforečná (CAS: 8017-16-1) nie je látkou vzbudzujúcou obavy (SoC) pre tento Meta-SPC. Je uvedená z dôvodu technických obmedzení editora SPC.

Úplné názvy noriem EN, na ktoré sa odkazuje v opatreniach na zmiernenie rizika, sú:

EN 12941 – Ochranné prostriedky dýchacích orgánov – Filtračné zariadenia s voľným rozhraním

Smernica Rady 98/24/ES zo 7. apríla 1998 o ochrane zdravia a bezpečnosti pracovníkov pred rizikami súvisiacimi s chemickými faktormi pri práci (štrnásta samostatná smernica v zmysle článku 16 ods. 1 smernice 89/391/EHS) (Ú. v. ES L 131, 5.5.1998, s. 11).

7. **TRETIA INFORMAČNÁ ÚROVEŇ JEDNOTLIVÉ VÝROBKY V META SPC 7**

7.1. **Obchodný (-é) názov (-y), číslo autorizácie a špecifické zloženie každého výrobku**

Obchodný (-é) názov (-y)			Tevan Panox 100	Oblasť trhu: EÚ	
			Dr. Ox (B)	Oblasť trhu: EÚ	
Číslo autorizácie			EU-0032875-0007 1-7		
Bežný názov	Názov IUPAC	Funkcia	Číslo CAS	Číslo EC	Obsah (%)
Peracetic acid		účinná látka	79-21-0	201-186-8	0,0358 % (w/w)
Hydrogen peroxide	dihydrogen dioxide	Iná ako účinná látka	7722-84-1	231-765-0	0,9948 % (w/w)
acetic acid	ethanoic acid	Iná ako účinná látka	64-19-7	200-580-7	0,01534 % (w/w)